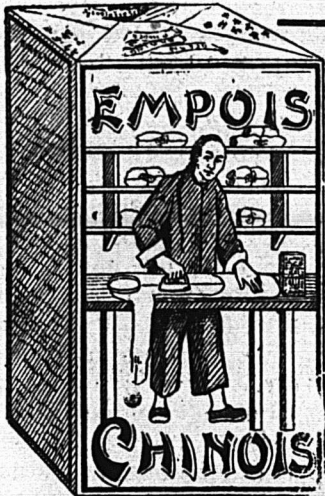




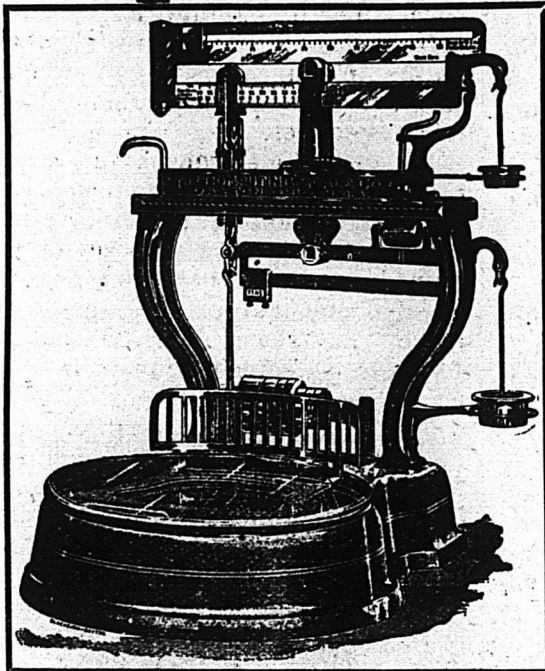
Empois Chinois

Le plus rapide, le plus brillant, celui qui donne les plus beaux résultats avec le moins de fatigue pour la personne qui fait le repassage . . .

Il donne un glaçage parfait.

Moulin Ocean, Montreal.

Simple, Systématique, Economique



Ces trois qualités se trouvent réunies dans nos balances

MONEY WEIGHT?

Simples—Parce que n'importe qui peut s'en servir avec l'assurance d'une satisfaction toujours assurée.

Systématiques—Parce qu'elles enseignent la méthode, et imposent la méthode dans tout votre établissement.

Economiques—Parce qu'elles recueillent le profit qui vous appartient justement.

The Computing Scale Company,

DAYTON, (Ohio).

MONEY WEIGHT SCALE CO., 47 State St., Chicago, Ill.

J. B. POIRIER, Agent pour la vente, 1662 rue Notre-Dame, Montreal, Que., Can.

G. A. BERGERON, agent pour le district de Quebec, 172 rue du Pont, Quebec.

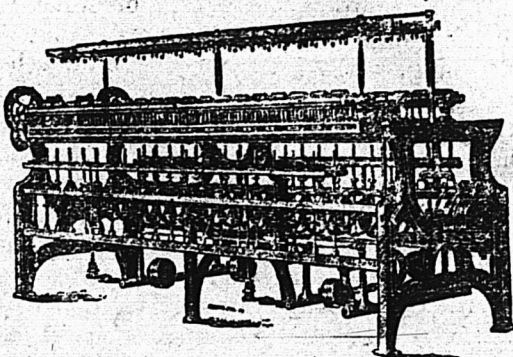
L. A. DAVIDSON, District Agent, 104 King St., W., Toronto, Ont.

H. W. KARCH

Manufacturier de

HESPELER, ONT.

Machinerie pour Tissage de laine, Moulins rotatifs à fouler, Moulins à fouler Kicker, Machines à ravouer, Machines à laver les étoffes, Machines à épousseter la laine et les déchets, Dévidoirs à tambours, Dévidoirs, Machines à bobiner et à doubler, Tordeuse circulaire, Card Creels.



Machines à bobiner "Dead Spindle" pour bobines à fil de chaîne ou de tr. me. Laineuse mécanique à double action, Machines pour teinturiers

AVIS

aux Marchands Détailliers

L'HERBAGEUM

est il vendu dans votre

VILLAGE ?

Si non, il devrait l'être

parceque : chaque : fermier

devrait l'employer

régulièrement.

Mais il n'est pas vendu par

le commerce de gros.

C'est pourquoi écrivez à

THE BEAVER MFG CO

Seuls Manufacturiers

GALT, Ont., Can.